

VAKEDno-2023-1090**Päätös tulkkauspalveluiden hankinnan väliaikaisesta järjestämisestä**

Vantaan ja Keravan hyvinvointialue valtuutti 23.3.2022 päätöksellään 2/2022 § 37 Vantaan kaupungin kilpailuttamaan tulkkauspalvelut ja tekemään hankintapäätöksen Vantaan ja Keravan hyvinvointialueen puolesta. Vantaan kaupunki järjesti tarjouskilpailun tulkkauspalveluiden hankinnassa loppuvuoden 2022 aikana. Sopimuskauden oli tarkoitus alkaa tammikuussa 2023. Vantaan kaupunki teki 22.12.2022 hankintapäätöksen § 91 asiassa. Päätöksestä on tehty valitus markkinaoikeudelle (dnro 7/2023).

Hankintalain 153 §:n mukaan: "Jos hankinnasta on tehty valitus markkinaoikeuteen, hankintayksikkö voi järjestää hankinnan väliaikaisesti, jollei hankintaa voida sen luonteen vuoksi lykätä markkinaoikeuden käsittelyn ajaksi.

Hankinnan väliaikainen järjestäminen ei saa estää sitä, että valittajan vaatimuksesta markkinaoikeuden päätöksellä voidaan:

- 1) kumota hankintayksikön päätös osaksi tai kokonaan;
- 2) kieltää hankintayksikköä soveltamasta hankintaa koskevassa asiakirjassa olevaa virheellistä kohtaa tai muuten noudattamasta virheellistä menettelyä; tai
- 3) velvoittaa hankintayksikkö korjaamaan virheellisen menettelynsä."

Hankinnan kohteena ovat tulkkauspalvelut, joiden järjestäminen on hankintayksikön lakisääteinen velvollisuus. Hankintaa ei siten voida lykätä markkinaoikeuden käsittelyn ajaksi. Vantaan ja Keravan hyvinvointialue varautuu siihen, että markkinaoikeuskäsittely voi kestää koko vuoden 2023 ajan. Tulkkauspalveluiden hankinnan väliaikaisesta järjestämisestä on siten tarpeen sopia saakka, kunnes markkinaoikeus on antanut hankintapäätöksestä tehtyä valitusta koskevassa asiassa päätöksensä. Mikäli markkinaoikeus hylkää valituksen, solmitaan tarjoajien kanssa varsinaiset hankintasopimukset väliaikaisessa hankintasopimuksessa sovituin tavoin ja Vantaan kaupungin hankintajohtajan päätöksen 91 §/2022 mukaisesti.

Vantaan ja Keravan hyvinvointialue on neuvotellut Semantix Finland Oy:n kanssa väliaikaisen sopimuksen tekemisestä osa-alueessa 1 (Läsnäolo-, etä- ja ilmoitustulkkaus), Tulka Oy:n kanssa väliaikaisen sopimuksen tekemisestä osa-alueessa 2 (Pikatulkkaus), Suomen Tulkkauspalvelu Oy:n ja Evantia Oy:n kanssa väliaikaisen sopimuksen tekemisestä osa-alueessa 3 (Erityisryhmien tulkkaus).

Väliaikaisen hankinnan arvo on yhden vuoden ajalla yhteensä noin 1 881 360 euroa (alv 0 %). Osa-alueen 1 vuosiarvo on noin 1 257 360 euroa (alv 0 %), osa-alueen 2 vuosiarvo on noin 600 000 euroa (alv 0 %) ja osa-alueen 3 vuosiarvo on noin 24 000 euroa (alv 0 %).

Päätöksen peruste

Hallintosäännön 47 §: n mukaan hyvinvointialuejohtaja päättää miljoonan euron ja sitä suuremmista hankinnoista, sopimuksista ja sitoumuksista.

Päätös

Päätän tehdä väliaikaisen hankintasopimuksen tulkkaukspalveluiden järjestämiseksi siihen asti, kun markkinaoikeus on antanut asiassa (dnro 7/2023) ratkaisunsa.

- Semantix Finland Oy:n kanssa osa-alueessa 1,
- Tulka Oy:n kanssa osa-alueessa 2,
- Suomen Tulkkaukspalvelu Oy:n ja Evantia Oy:n kanssa osa-alueessa 3.

Tämä päätös on ehdollinen siihen saakka, kun ylemmällä toimielimellä on mahdollisuus käyttää hallintosäännön 29 §:n mukaista otto-oikeuttaan.

Tiedoksi

Semantix Finland Oy, Tulka Oy, Suomen Tulkkaukspalvelu Oy, Evantia Oy

Allekirjoitus

Timo Aronkylä, hyvinvointialuejohtaja

Viranhaltijapäätöksen nähtävänäolo

Päätös on nähtävillä yleisessä tietoverkossa hyvinvointialueen verkkosivustolla 30.3.2023 alkaen.

Anna-Elina Kyllönen

Hankinnan asiantuntija

Tiedoksianto asianosaiselle

Annettu tiedoksi sähköisesti.

Oikaisuvaatimus

§ 32

Oikaisuvaatimusohje**Oikaisuvaatimusohjeet**

Tähän päätökseen tyytymätön voi tehdä kirjallisen oikaisuvaatimuksen aluehallitukselle. Oikaisuvaatimuksen saa tehdä se, johon päätös on kohdistettu tai jonka oikeuteen, velvollisuuteen tai etuun päätös välittömästi vaikuttaa (asianosainen) sekä hyvinvointialueen jäsen. Oikaisuvaatimus toimitetaan Vantaan ja Keravan hyvinvointialueelle.

Viranomaisen, jolle oikaisuvaatimus tehdään:

Vantaan ja Keravan hyvinvointialue, aluehallitus

Osoite:

Vantaan ja Keravan hyvinvointialue / kirjaamo

PL 1000, 01301 Vantaa

kirjaamo@vakehyva.fi

Oikaisuvaatimus on tehtävä 14 päivän kuluessa päätöksen tiedoksisaannista. Hyvinvointialueen jäsenen katsotaan saaneen päätöksestä tiedon 7 päivän kuluttua siitä, kun päätös on nähtävänä yleisessä tietoverkossa. Asianosaisen katsotaan saaneen päätöksestä tiedon, jollei muuta näytetä, 7 päivän kuluttua kirjeen lähettämisestä, saantitodistuksen osoittamana aikana tai erilliseen tiedoksiantotodistukseen merkittynä aikana taikka kolmantena päivänä sähköisen viestin lähettämisestä.

Oikaisuvaatimuksesta on käytävä ilmi vaatimus perusteineen ja se on oikaisuvaatimuksen tekijän allekirjoitettava. Sähköistä asiakirjaa ei tarvitse täydentää allekirjoituksella, jos asiakirjassa on tiedot lähettäjistä eikä asiakirjan alkuperäisyyttä tai eheyttä ole syytä epäillä. Sähköinen viesti katsotaan saapuneeksi viranomaiselle silloin, kun se on viranomaisen käytettävissä vastaanottolaitteessa tai tietojärjestelmässä siten, että viestiä voidaan käsitellä.

Oikaisuvaatimus on toimitettava oikaisuvaatimusviranomaiselle ennen oikaisuvaatimusajan päättymistä. Oikaisuvaatimus lähetetään aina omalla vastuulla.